

VOLKSLIFT

Installation notice

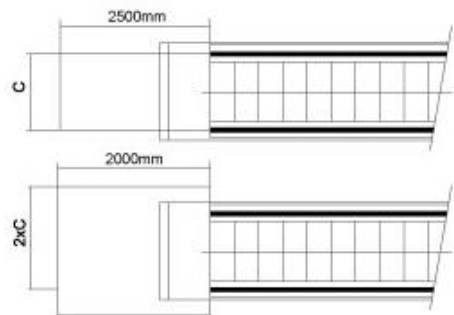
土建安装须知

除了确保合同土建的各尺寸和要求，以下的要求也应达到。

- 为了确保扶梯和人行道的使用安全，自由空间必须在各层站处提供足够大的空间。（参见右最小尺寸图）
- C=扶手带中心宽度

Besides complying with the drawing of the contract, attention should also be drawn to the following

- To ensure the safety of the escalator and moving walk, free space should be large enough in the landing area. (See the minimum size right)
- C= the distance of the handrails

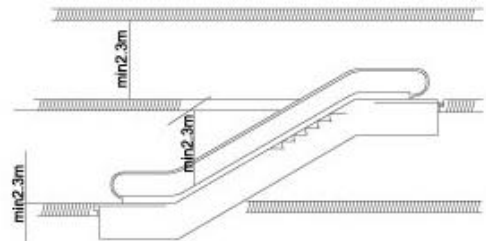


顶空安全距离

- 在梯阶/踏板上的任意点上，至少有2.3米不受任何障碍的安全距离。
- 特别注意！如果一台扶梯上的另一台扶梯的提升高度<3.3米，就不可能达到2.3米的顶空安全距离。

Vertical safety distance

- There should be at least 2.3m upside safety distance starting upward from the step board.
- Notice: if the vertical rise of one escalator, which is installed above another one, is less than 3.3m, the upside safety distance can not reach 2.3m.

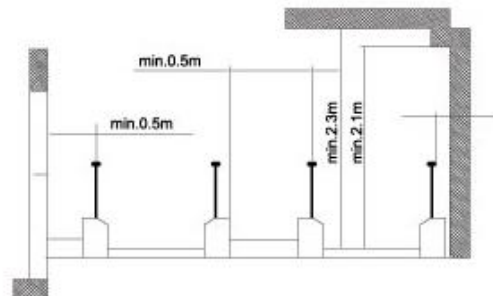


扶梯（人行道）安装必须保证必需的水平安全距离

- 扶手带外边缘至墙体或其它障碍物的水平安全距离必须大于80mm。
- 梯级/踏板区上方垂直安全距离必须大于2.3m。
- 扶手带区上方垂直安全距离必须大于2.1m。
- 对楼面开孔或扶梯/人行道交叉布置，扶手带中心到障碍物的水平安全距离必须大于0.5m。
- 如未达到要求，需设置专门的防护装置和防撞挡板。
- 专门的防护装置和防撞挡板，可向沃克斯电梯公司咨询。

Escalators and moving walk horizontal safety distance

- The horizontal distance between the handrail edge and the wall or other objects can be more than 80mm.
- The vertical distance above the step board can be more than 2.3m.
- The vertical distance above the handrail space can be more than 2.1m.
- In case of floor spaces or the cross layout of escalators and moving walk, the safety distance between the handrail center and the object can be more than 0.5m.
- If the above-mentioned requirements cannot be met, a special protection device and a bumper rail can be used.
- For further information, please contact VOLKSLIFT.

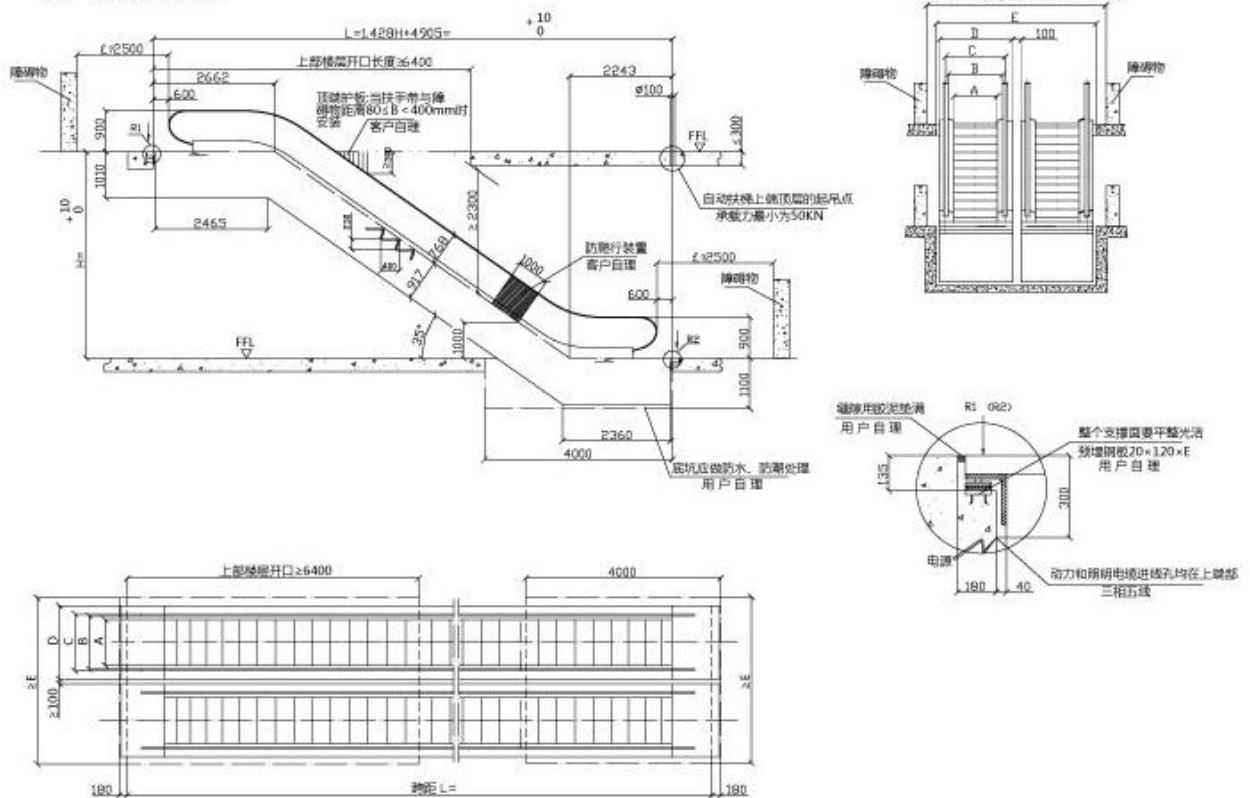


VOLKSLIFT

Construction parameters

土建参数

35°自动扶梯 VF- escalator



说明

- 1.当扶梯装于二楼以上时地坑取消，土建下部结构与上部对称，如有底坑，应防水处理，用户自理。
- 2.自动扶梯上下出入口应有充分畅通区域，其宽度至少等于扶手带中心线间距离，纵深尺寸从扶手带转向端到前面障碍物不小于2500。
- 3.自动扶梯扶手带到任何障碍物不小于80。
- 4.电机AC380V 50HZ 电机功率见表。
- 5.由用户提供一个电阻小于4欧姆接地装置。
- 6.由用户提供至扶梯主开关的动力电源要求三相五线。
- 7.所有尺寸单位用毫米，如有变化不另行通知。
- 8.所有安全围栏的高度大于(扶手高度+100)

1000	1000	1228	1238	1600	3400
800	800	1028	1038	1400	3000
梯级宽度mm	A	B	C	D	E

型号 Model	提升高度 Lifting height mm	净重 Net weight KN	支持力 Support capacity		电机功率 Motor power KW	运输尺寸 Transportation size	
			R1 KN	R2 KN		h	l
VF800/0.5-35° (4800人/h)	3000	112	98	88	5.5	2850	10180
	3500	120	104	94		2890	11030
	4000	126	112	100		2920	11890
	4500	132	118	106	8	2940	12750
	5000	140	124	112		2970	13610
速度: 0.5m/s	5500	146	130	118	2980	14470	
VF1000/0.5-35° (6000人/h)	6000	152	138	122	11	3000	15330
	3000	120	112	100	5.5	2850	10180
	3500	128	120	106		2890	11030
	4000	134	128	114		2920	11890
	4500	142	134	120	8	2940	12750
	5000	148	142	128		2970	13610
速度: 0.5m/s	5500	158	154	138	11	2980	14470
6000	166	162	144		3000	15330	